

# ZMLUVA O VYTVORENÍ AUTORSKÉHO DIELA A LICENČNÁ ZMLUVA

v súlade so zákonom NR SR č. 185/2015 Z. z. autorského zákona v platnom znení a zák.č. 122/2013 Z. z. v platnom znení

SNM-HM-ZOD-2016/2481

## Zmluvné strany

### Objednávateľ:

osvedčuje právo konať na základe Rozhodnutia MK SR č. MK 1062/2002 – 1 v znení Rozhodnutia MK SR č. MK 1792/2002 –1 a rozhodnutia MK SR č. MK 299/2004-1 v znení Rozhodnutia MK SR o zmene zriaďovacej listiny SNM č. MK- 3177/2006/110/10859 a rozhodnutia MK SR č. 5631/2006- 110/21651 a rozhodnutia MK SR č. MK-1113/2011-10/3940, rozhodnutia MK SR c. MK-2045/2014-110/1094 a rozhodnutia MK SR č. MK-2766/2015-110/13882 zo dňa 9. októbra 2015.

Sídlo:

Vajanského nábr. 2, P.O.BOX 13, 810 06 Bratislava 16

Štatutárny zástupca:

PhDr. PaedDr. Viktor Jasaň, generálny riaditeľ SNM

Zamestnanec oprávnený konať

vo veciach zmluvných:

Mgr. Branislav Panis, riaditeľ SNM-HM

Zamestnanec oprávnený

konať vo veciach realizácie zmluvy:

Mgr. Lenka Lubušková, PhD., kurátorka SNM-HM

Právna forma:

Príspevková organizácia

Bankové spojenie:

Štátna pokladnica

Číslo účtu:

IBAN SK57 8180 0000 0070 0024 3936

BIC:

SPSRSKBAXXX – Štátna pokladnica - banka

IČO:

00164721

DIČ:

2020603068

IČ DPH:

SK 2020603068

Kontakt:

+421 2 2048 3111

(ďalej len „objednávateľ“)

a

### Autor:

**Renesans, s.r.o.**

Zigmundíkova 16

902 01 Pezinok

Konateľ:

Mgr. Stanislav Jendek

Bankové spojenie:

Tatrabanka

Číslo účtu:

IBAN SK7811000000002621731008

BIC (SWIFT) TATRSKBX

IČO:

35717963

DIČ:

2020250298

Zapísaný v registri:

Okresný súd Bratislava I., 14678/B

Kontakty:

tel.: 0905 329 001, e-mail: stano@renesans.sk

(ďalej len autor)

## PREAMBULA

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje uvedené v záhlaví tejto zmluvy sú pravdivé a aktuálne a zaväzujú sa vzájomne bez meškania oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov. Sú si vedomí, že pri neoznámení takejto skutočnosti budú znášať následky, ktoré môžu druhej zmluvnej strane z neznalosti týchto údajov vzniknúť.

2. Autor prehlasuje, že vzal na vedomie ciele a potreby objednávateľa, bol oboznámený s jeho požiadavkami a výslovne prehlasuje, že predmet podľa čl.1 tejto zmluvy bude realizovať s odbornou starostlivosťou podľa dohodnutého rozsahu.
3. Zmluvné strany berú na vedomie, že táto zmluva má povahu zmiešanej zmluvy o vytvorení a použití diela.

## **Článok 1** **Predmet zmluvy**

1. Autor sa zaväzuje vytvoriť pre objednávateľa riadne a včas podľa podmienok tejto zmluvy umelecké dielo: **Zborník SNM História č. 52/2015:**

Názov a forma diela:

***Výtvarné a grafické spracovanie textov a obrázkov s prípravou na tlač a elektronické vydanie Zborníka SNM História č. 52/2015:***

Počet fotografií: *190 ks*

Rozsah textov: *80 normostrán (obálka, tiráž, odborné texty, popisy fotografií, anglické preklady)*

Formát: *Printová verzia: B5, paperback, farebné obrázky e-book: elektronická verzia zborníka (pdf s ochranou proti kopírovaniu)*

2. Autor sa zaväzuje vytvoriť dielo osobne s náležitou odbornou starostlivosťou a odovzdať ho riadne a včas podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

## **Článok 2** **Lehota dodania**

1. Autor sa zaväzuje vytvoriť a odovzdať dielo objednávateľovi do **30.9.2016**.

## **Článok 3** **Výhradná licencia**

1. Autor poskytuje objednávateľovi – nadobúdateľovi výhradnú licenciu na rozmnožovanie, verejné vystavenie, uverejnenie a verejné rozširovanie diela špecifikovaného v čl.1 tejto Zmluvy v akejkoľvek umeleckej a technickej podobe alebo forme, na vysielanie v premiére a reprízach všetkými technologickými spôsobmi, hlavne teritoriálne vysielanie, prostredníctvom družíc, po drôte i bezdrôtové, káblou retransmisiou, i v elektronickej podobe formou CD a DVD, ako aj umiestnením na ľubovoľnej internetovej stránke, a to v neobmedzenom počte. Autor poskytuje dohodnutú výhradnú licenciu na neobmedzenú dobu (bez časového obmedzenia) a bez teritoriálneho obmedzenia.
2. Objednávateľ licencie je oprávnený udeliť súhlas tretej osobe na použitie diela v rozsahu udelenej licencie len s vopred udeleným písomným súhlasom autora.
3. Zánikom právnickej osoby – objednávateľa prechádzajú práva a povinnosti z licenčnej zmluvy na právneho nástupcu.
4. Objednávateľ sa zaväzuje zverejniť dielo vyšpecifikované v bode 1. čl.2 tejto zmluvy vykonať potrebné opatrenia na jeho rozširovanie a dodržiavať podmienky udelenej licencie.
5. Objednávateľ sa zaväzuje pri použití diela v súlade s touto licenciou uvádzať autorstvo diela.
6. Autor poskytuje licenciu objednávateľovi – nadobúdateľovi bezodplatne.
7. Ak budú voči objednávateľovi a/alebo tretím osobám, odvodzujúcim svoje oprávnenia od oprávnení nadobudnutých objednávateľom, uplatnené oprávnené nároky nositeľov autorských práv, či oprávnené nároky tretích osôb, ktoré v zmysle uvedenej zmluvy poskytovateľ vysporiadal

resp. mal vysporiadať, autor sa zaväzuje, že tieto nároky uspokojí a uhradí objednávateľovi v požadovanej lehote všetky skutočne vzniknuté náklady spojené s tým, že tieto oprávnené nároky boli uplatnené. To neplatí pre prípady, keď vyššie uvedené nároky budú voči objednávateľovi a/alebo tretím osobám odvodzujúcim svoje oprávnenia od oprávnení nadobudnutých objednávateľom uplatnené z toho dôvodu, že objednávateľ porušil svoje povinnosti stanovené touto zmluvou.

#### **Článok 4**

##### **Odmena za vytvorenie diela a poskytnutie výhradnej licencie**

1. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť autorovi odmenu za riadne a včasné vytvorenie diela, ktorá je stanovená dohodou zmluvných strán na sumu **528,00 €** (slovom **päťstodvadsaťosem** eur) bez DPH po prevzatí diela do **31.10.2016** priamo na účet autora na základe doručenej faktúry.
2. Výška odmeny bola stanovená dohodou zmluvných strán v súlade so zák.č. 18/1996 Z.z. v znení neskorších predpisov.

#### **Článok 5**

##### **Osobitné ustanovenia**

1. Ak dielo má vady, ktoré možno odstrániť, objednávateľ v lehote na prijatie diela, alebo jeho časti podľa bodu 1 čl.4 tejto zmluvy vráti autorovi dielo na prepracovanie, pričom musí označiť podstatu potrebných opráv a na ich vykonanie musí autorovi poskytnúť nevyhnutne potrebný čas a určiť nový termín dodania. Toto ustanovenie sa použije, ak bol dohodnutý fixný termín dodania diela.
2. Po márnom uplynutí dodatočnej lehoty podľa bodu 1 tohto článku, bez závažného dôvodu zo strany autora, alebo po opätovnom dodaní vadného diela má objednávateľ právo od zmluvy odstúpiť. Písomné odôvodnené odstúpenie nadobúda účinnosť dňom jeho doručenia druhej zmluvnej strane.
3. Ak bol medzi zmluvnými stranami dohodnutý fixný termín dodania diela, objednávateľ môže od diela odstúpiť v nasledujúci deň po márnom uplynutí fixného termínu dodania diela.
4. Autor dáva objednávateľovi vopred súhlas na spracovanie diela iným autorom pre prípad, ak odmietne prepracovať dielo podľa pokynov objednávateľa, alebo vady neodstráni bez závažného dôvodu ani v dodatočnej lehote určenej objednávateľom. Autorovi ostávajú zachované osobnostné autorské práva a nárok na časť odmeny v primeranej výške, uvedenej v článku 4 tejto Zmluvy.
5. Autor poskytuje objednávateľovi súhlas na spracovanie svojich osobných údajov za účelom naplnenia podmienok tejto zmluvy na obdobie 5 rokov.
6. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť autorovi nevyhnutné spolupôsobenie spočívajúce vo včasnom dodaní podkladov objednávateľa potrebných pre zhotovenie diela podľa článku 1 tejto zmluvy (texty a obrázky v elektronickej podobe).

#### **Článok 5**

##### **Záverečné ustanovenia**

1. Účastníci zmluvy vyhlasujú, že sa riadne oboznámili s jej obsahom, že nebola uzatvorená v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, je prejavom ich slobodnej vôle a ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená, na znak súhlasu ju podpisujú.
2. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, s výnimkou Čl. 3 tejto zmluvy, ktorá začína plynúť prvým dňom nasledujúcim po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky do **31.10.2016**.
3. Zmluvné strany súhlasia so zverejnením tejto zmluvy v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky.

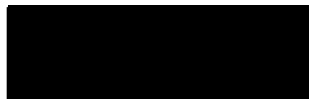
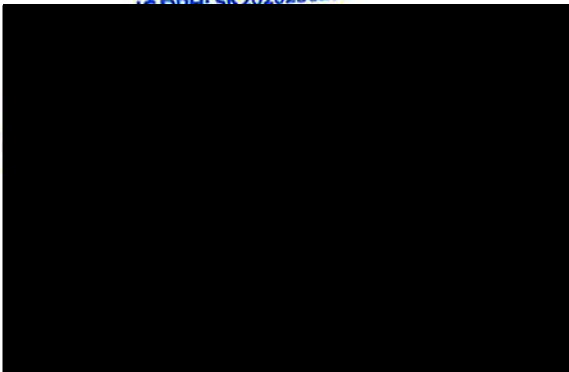
4. Zmeniť alebo doplniť obsah tejto zmluvy je možné len formou očíslovaných dodatkov. Dodatky tejto zmluvy sú platné len v písomnej forme a nadobudnú platnosť podpisom štatutárnych zástupcov oboch zmluvných strán.
5. Zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých autor obdrží 1 a objednávateľ obdrží 3 vyhotovenia.
6. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania štatutárnymi zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky.

- 3 AUG. 2016

Bratislava, .....



Renesans, spol. s r. o.  
Zigmundíkova 16  
902 01 Pezinok  
IČO: 35 717 963  
IČ DPH: SK2020250298



.....  
Mgr. Branislav Patis  
riaditeľ SNM-Historické múzeum

SLOVENSKÉ NÁROJNÉ MÚZEUM  
VAJANSKÉHO NABR. 2, P.O. BOX 13  
810 06 BRATISLAVA 16



PhDr. PaedDr. Viktor Jasaň  
generálny riaditeľ SNM